MANUAL DE INSTRUCCIONES

Intelli sense

Serie 7 Plus
Monitor de Presión Arterial con brazaleteComFit™
Modelo BP762

ESPAÑOL

ÍNDICE

Antes de utilizar el monitor

Introducción E3
Información de seguridad E4
Operación del dispositivo E4
Riesgo de descargas eléctricas E6
Cuidado y mantenimiento E6
Antes de tomar una medición E7

Instrucciones de operación

Conozca la unidad E8
Pantalla de la unidad E10
Símbolos de la pantalla E11
Símbolo de latido irregular E11
Símbolo de movimiento E11
Símbolo de latido E12
Símbolo de valor promedio E12
Símbolo Guía para colocar el brazalete E12
Uso del adaptador de CA E13
Colocación de las pilas E15
Configuración de fecha y hora E17
Colocación del brazalete en el brazo E21
Cómo tomar una medición E25
Guía para colocar el brazalete E25
Condiciones especiales E29
Uso de la función memoria E30
Función de promedio E30
Para mostrar los valores de medición E31
Para borrar todos los valores almacenados en la memoria E32

Cuidado y mantenimiento

Cuidado y mantenimiento E33
Indicadores de error y solución de problemas E35
Declaración de FCC E37
Garantía limitada E38
Especificaciones E39

INTRODUCCIÓN

Gracias por comprar el Monitor de Presión Arterial Automático BP762 Serie 7 *Plus* con brazalete ComFit™ de Omron®.

Completar para una referencia futura.

FECHA DE LA COMPRA: _____

NÚMERO DE SERIE: _____

- *Anexe aquí su comprobante de compra*
- *Registre su producto en línea en www.register-omron.com*

Su nuevo monitor de presión arterial utiliza el método oscilométrico de medición de la presión arterial. Esto significa que el monitor detecta el movimiento de la sangre a través de su arteria braquial y convierte los movimientos en una lectura digital. Un monitor oscilométrico no necesita estetoscopio, por lo tanto, el monitor es fácil de usar.

El BP762 incluye los siguientes componentes:

- Monitor
- Brazalete ComFit™
- Adaptador de CA
- Estuche
- Manual de instrucciones impreso en inglés y español
- Guía de inicio rápido

El Monitor de Presión Arterial Automático Serie 7 *Plus* BP762 está diseñado para ser usado en el hogar.

Lea este manual de instrucciones detenidamente antes de usar la unidad. Consérvelo para futura referencia. CONSULTE A SU MÉDICO para obtener información específica acerca de su presión arterial.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

A fin de garantizar el uso adecuado del producto, se deben aplicar siempre medidas de seguridad básicas, incluyendo las precauciones que se enumeran en este manual de instrucciones.

SÍMBOLOS DE SEGURIDAD UTILIZADOS EN EL PRESENTE MANUAL DE INSTRUCCIONES	
⚠ **ADVERTENCIA**	Indica una situación potencialmente peligrosa que, si no se evita, podría dar como resultado lesiones graves o incluso ser fatal.
⚠ **PRECAUCIÓN**	Indica una situación potencialmente peligrosa que, si no se evita, podría derivar en lesiones leves o moderadas al usuario o al paciente, o en daños al equipo u otros bienes.

OPERACIÓN DEL DISPOSITIVO

⚠ Consulte a su médico para obtener información específica acerca de su presión arterial. Utilizar los resultados de la medición para el autodiagnóstico y el tratamiento puede ser peligroso. Siga las instrucciones de su médico o profesional médico autorizado.

⚠ NO ajuste la medicación en base a resultados de mediciones realizadas en este monitor de presión arterial. Tome los medicamentos tal como se los recetó su médico. Sólo un médico está capacitado para diagnosticar y tratar la presión arterial alta.

⚠ El monitor no está diseñado para ser utilizado como dispositivo de diagnóstico.

⚠ Si el fluido de las pilas entra en contacto con sus ojos, enjuague inmediatamente con abundante agua limpia. Contacte a un médico inmediatamente.

⚠ Lea toda la información del manual de instrucciones y cualquier documentación de la caja antes de operar la unidad.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

OPERACIÓN DEL DISPOSITIVO (continuación)

⚠ Este dispositivo está diseñado para medir la presión arterial y frecuencia del pulso en adultos. Este dispositivo no debe utilizarse con bebés ni con otras personas que no puedan expresar sus intenciones.

⚠ Lea la sección sobre condiciones especiales (página 29) del manual de instrucciones si le consta que su presión sistólica es superior a los 220 mmHg. Inflar el dispositivo a una presión más alta que la necesaria puede provocar magulladuras en el lugar donde se aplica el brazalete.

⚠ Opere el dispositivo sólo con el fin para el que fue diseñado. No utilice el dispositivo con ningún otro fin.

⚠ Elimine el dispositivo, los componentes y los accesorios opcionales según las disposiciones locales aplicables. Violar las normas establecidas para su eliminación puede provocar contaminación ambiental.

⚠ No use teléfonos celulares cerca del dispositivo. Puede provocar fallas de funcionamiento.

⚠ Sólo utilice las piezas y accesorios autorizados por Omron. Las piezas y accesorios que no estén aprobadas para utilizar con el dispositivo podrían dañar la unidad.

⚠ Utilice sólo pilas alcalinas de 1.5V en este dispositivo.
No utilice ningún otro tipo de pilas. Eso podría dañar la unidad.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

RIESGO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS

⚠ No enchufe ni desenchufe el cable de alimentación en el tomacorriente eléctrico con las manos mojadas.

⚠ No sobrecargue los tomacorrientes. Enchufe el dispositivo en un tomacorriente con el voltaje adecuado.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

⚠ No someta el monitor a golpes fuertes, como por ejemplo, dejar caer la unidad al suelo.

⚠ No sumerja el dispositivo ni ninguno de sus componentes en agua.

⚠ Guarde el dispositivo y los componentes en un lugar limpio y seguro.

⚠ Los cambios o las modificaciones que no hayan sido aprobados por Omron Healthcare dejarán sin efecto la garantía del usuario. No desarme ni intente reparar la unidad ni los componentes.

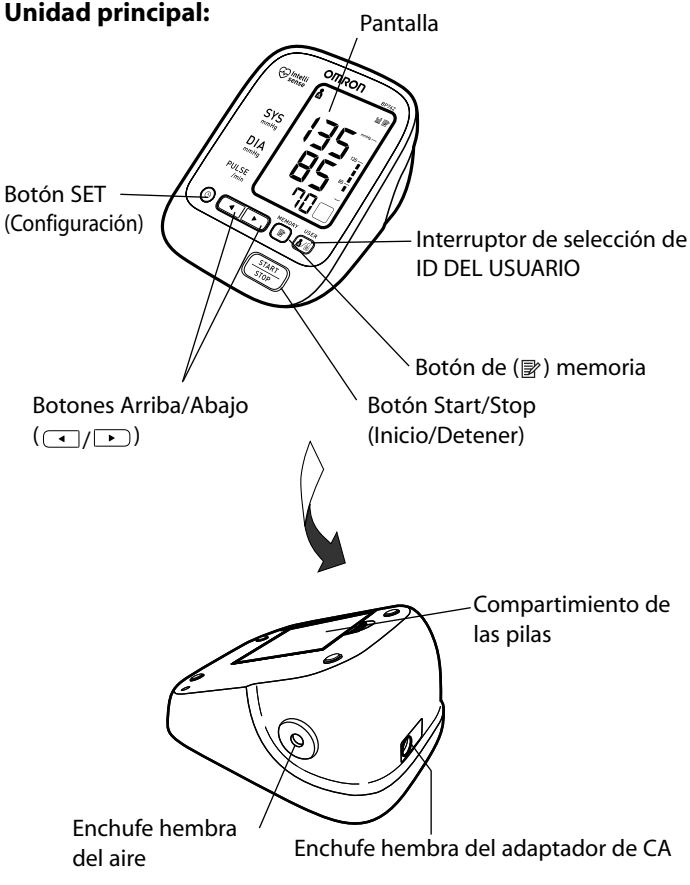
ANTES DE TOMAR UNA MEDICIÓN

A fin de garantizar una lectura confiable, siga las recomendaciones que se enumeran a continuación:

1. Evite comer, tomar bebidas alcohólicas, fumar, hacer ejercicio y bañarse por 30 minutos antes de realizar una medición. Descanse durante al menos 15 minutos antes de realizar la medición.
2. El estrés eleva la presión arterial. Evite realizar mediciones en momentos de estrés.
3. Las mediciones se deben llevar a cabo en un lugar tranquilo.
4. Retire la ropa ajustada del brazo.
5. Siéntese en una silla con los pies apoyados sobre el piso. Coloque el brazo sobre una mesa, de modo que el brazalete quede al mismo nivel que su corazón.
6. Quédese quieto y no hable durante la medición.
7. Espere 2 o 3 minutos entre cada medición. El tiempo de espera permite que las arterias vuelvan al estado en el que estaban antes de tomar la medición de la presión arterial. Es posible que sea necesario aumentar el tiempo de espera según sus características fisiológicas particulares.
8. Lleve un registro de las lecturas de presión arterial y del pulso para que las vea su médico. Es posible que una sola medición no brinde una indicación precisa de su verdadera presión arterial. Es necesario realizar varias mediciones y registrarlas durante un período de tiempo. Trate de medir su presión arterial todos los días a la misma hora para obtener mediciones coherentes.

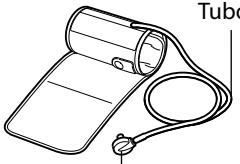
CONOZCA LA UNIDAD

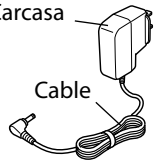
Unidad principal:



CONOZCA LA UNIDAD

Componentes:

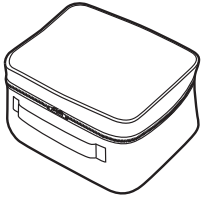




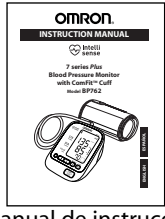
Adaptador de CA

Enchufe macho del aire
(Se conecta al enchufe hembra del aire)

Brazalete



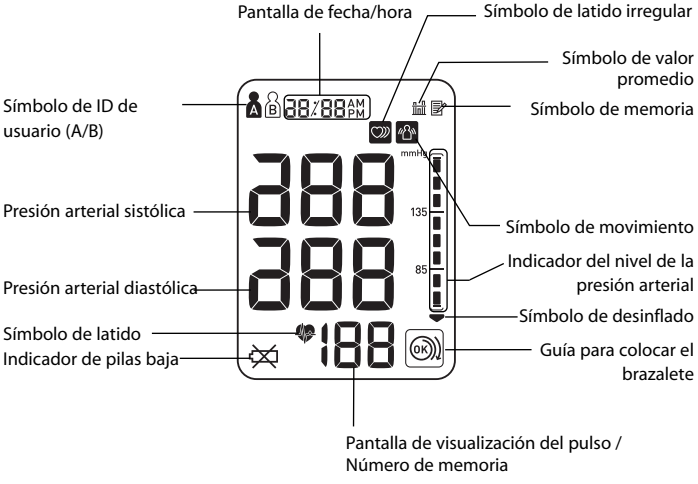
Estuche



Manual de instrucciones

Guía de inicio rápido

PANTALLA DE LA UNIDAD



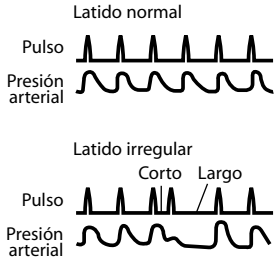
SÍMBOLOS DE LA PANTALLA

SÍMBOLO DE LATIDO IRREGULAR ( )

Cuando el monitor detecte un ritmo irregular dos veces o más durante la medición, el Símbolo de latido irregular ( ) aparecerá en la pantalla con los valores de medición.

El ritmo cardíaco irregular se define como un ritmo que sufre una variación de menos del 25% del ritmo promedio o de más del 25% del ritmo promedio que se detecta mientras el monitor mide la presión arterial sistólica y diastólica.

Si el símbolo de latido irregular ( ) aparece con los resultados de su medición, le recomendamos que consulte a su médico. Siga las instrucciones de su médico.



SÍMBOLO DE MOVIMIENTO ( )

El Símbolo de movimiento aparece si usted se mueve mientras se realiza la medición. Retire el brazalete del brazo y espere 2 o 3 minutos. Realice otra medición, y permanezca quieto durante el inflado.

SÍMBOLOS DE LA PANTALLA

Las pautas internacionalmente reconocidas para el límite máximo de una lectura normal de presión arterial tomada en el hogar son las siguientes:

Pautas para la presión arterial normal máxima en el hogar	
Presión arterial sistólica	135 mmHg
Presión arterial diastólica	85 mmHg

Esta es una pauta general, puesto que la presión arterial depende de la edad y de la morbilidad. Se recomienda un objetivo de presión arterial tomada en el hogar más bajo para ciertos pacientes, como pacientes diabéticos, mujeres embarazadas y pacientes con insuficiencia renal.

⚠ PRECAUCIÓN

El monitor no está diseñado para ser utilizado como dispositivo de diagnóstico.

SÍMBOLO DE LATIDO ( )

El Símbolo de latido titila en la pantalla con cada latido del corazón durante la medición.

SÍMBOLO DE VALOR PROMEDIO ( )

El Símbolo de valor promedio aparece cuando se presiona el botón de memoria. La lectura promedio más reciente aparece en la pantalla.

SÍMBOLO GUÍA PARA COLOCAR EL BRAZALETE (/)

Cuando el brazalete se coloca correctamente, aparece ( ) en la pantalla durante la medición o al usar la función de memoria. Si el brazalete no está colocado correctamente, aparece ( ) en la pantalla.

USO DEL ADAPTADOR DE CA

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

- PELIGRO -
PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O DESCARGA ELÉCTRICA, SIGA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES.

⚠ Para conexiones a un suministro de energía que no sea en los EE. UU., utilice un adaptador de enchufe con la configuración apropiada para el tomacorriente.

⚠ La unidad de potencia (adaptador de CA) está diseñada para estar correctamente orientada en posición vertical o montada en el suelo.

NOTAS:
- Use sólo el adaptador de CA autorizado de Omron que vino con este monitor.
- Le recomendamos colocar las pilas incluso si se utiliza el adaptador de CA. Si no hay ninguna pila colocada, es posible que necesite volver a configurar la fecha y la hora si el adaptador de CA se desconecta. Los resultados de la medición no se borran.

⚠ PRECAUCIÓN

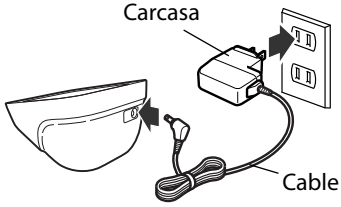
Use sólo las piezas y accesorios autorizados por Omron. Las piezas y accesorios que no estén aprobadas para utilizar con el dispositivo podrían dañar la unidad.

USO DEL ADAPTADOR DE CA

PARA CONECTAR EL ADAPTADOR DE CA

① Introduzca el enchufe macho del adaptador de CA en el enchufe hembra del adaptador de CA ubicado en la parte trasera del monitor como se indica en la ilustración.

② Enchufe el adaptador de CA a un tomacorriente de 120 V CA (60 ciclos).



PARA DESCONECTAR EL ADAPTADOR DE CA

① Sostenga la carcasa para retirar el adaptador de CA del tomacorriente.

② Retire el enchufe del adaptador de CA del monitor.

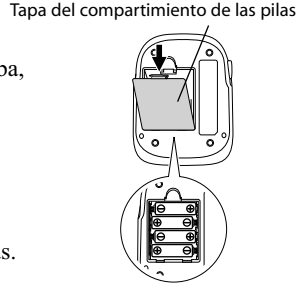
⚠ ADVERTENCIA

No enchufe ni desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente eléctrico con las manos mojadas.

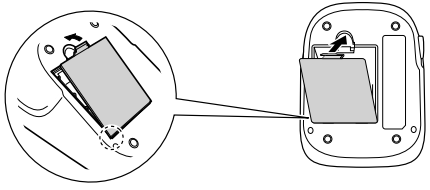
⚠ PRECAUCIÓN

No sobrecargue los tomacorrientes. Enchufe el dispositivo en un tomacorriente con el voltaje adecuado.

COLOCACIÓN DE LAS PILAS



1. Retire la tapa del compartimento de las pilas jalando el gancho hacia arriba, mientras lo empuja en la dirección que indica la flecha.
2. Coloque 4 pilas “AA” de modo que las polaridades + (positiva) y - (negativa) concuerden con las polaridades que se indican en el compartimiento de las pilas.
3. Vuelva a colocar la tapa del compartimiento de las pilas.



COLOCACIÓN DE LAS PILAS

CAMBIO DE LAS PILAS

Indicador de baterías bajas

Cuando el Indicador de pilas bajas aparezca en la pantalla, apague el monitor y retire todas las pilas. Reemplácelas por cuatro pilas nuevas al mismo tiempo. Se recomienda usar pilas alcalinas de larga duración.

⚠ PRECAUCIÓN

En caso de que el fluido de las pilas entre en contacto con los ojos, enjuague de inmediato con abundante agua limpia. Consulte inmediatamente a un médico.

NOTAS:
- Apague la unidad antes de cambiar las pilas. Si las pilas se retiran mientras la unidad está encendida, la fecha y la hora se reconfigurarán en base a los datos anteriores. Sin embargo, los resultados de la medición no se borran.
- Al cambiar las pilas, es posible que deba volver a configurar la fecha y la hora. Si aparece "-:--" en la pantalla, consulte "Configuración de la fecha y hora".

⚠ PRECAUCIÓN

Respete las normas locales aplicables al desechar el dispositivo, los componentes y los accesorios opcionales. Violar las normas establecidas para su eliminación puede provocar contaminación ambiental.

CONFIGURACIÓN DE LA FECHA Y HORA

Configure el monitor con la fecha y hora actuales antes de realizar la primera medición. Si no se configuran la fecha y hora correctamente, es posible que los valores de medición guardados en la memoria y los valores promedio no sean correctos.

Si la fecha y la hora no están configuradas, aparece "-:--" durante o después de la medición.

El Monitor de Presión Arterial almacena automáticamente hasta 60 valores de medición por usuario con las fechas y horas.

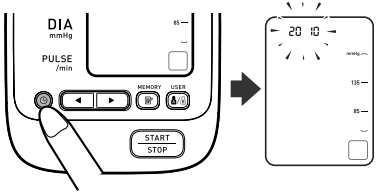
El monitor también puede calcular una lectura promedio basada en las tres mediciones más recientes que se tomaron dentro de un período de 10 minutos a partir de la última lectura.

NOTA:
- Si sólo se almacenan dos lecturas en la memoria por el período de 10 minutos, el promedio se basa en las dos lecturas.
- Si se almacena una lectura en la memoria por el período de 10 minutos, esta lectura se muestra como el promedio.

CONFIGURACIÓN DE LA FECHA Y HORA

1. PARA INICIAR LA CONFIGURACIÓN

Presione el botón SET (Configuración) para ajustar la fecha y hora. El año titila en la pantalla.

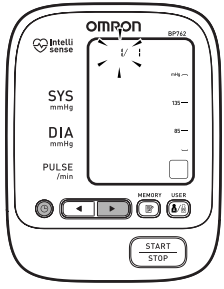


2. CONFIGURACIÓN DEL AÑO

El año se puede configurar entre 2010 y 2040. Cuando la pantalla llega a 2040, vuelve a 2010.

Presione el botón Up (▶) para avanzar por año.

Presione el botón SET (Configuración) para establecer el año actual.



El mes titilará en la pantalla.

NOTAS:
- Presione el botón Down (◀) para retroceder los valores de fecha y hora.
- Presione y mantenga presionado el botón Up (Arriba) o Down (Abajo) para hacer avanzar o retroceder los valores de fecha y hora más rápidamente.

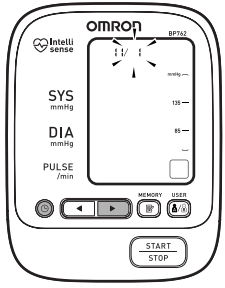
CONFIGURACIÓN DE LA FECHA Y HORA

3. CONFIGURACIÓN DEL MES

Presione el botón Up (▸) para avanzar por mes.

Presione el botón SET (Configuración) para establecer el mes actual.

El día titila en la pantalla.

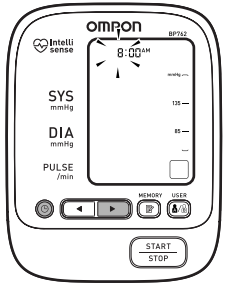


4. CONFIGURACIÓN DEL DÍA

Presione el botón Up (▸) para avanzar por día.

Presione el botón SET (Configuración) para establecer el día actual.

La hora titilará en la pantalla.



CONFIGURACIÓN DE LA FECHA Y HORA

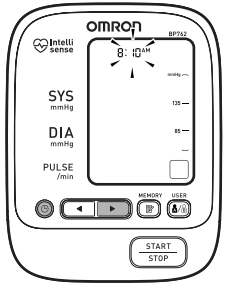
5. CONFIGURACIÓN DE LA HORA

La hora se configura en AM o PM.

Presione el botón Up (▸) para avanzar por hora.

Presione el botón SET (Configuración) para establecer la hora actual.

Los minutos titilarán en la pantalla.



6. CONFIGURACIÓN DE LOS MINUTOS

Presione el botón Up (▸) para avanzar por minuto.

Presione el botón SET (Configurar) para establecer los minutos actuales.

7. PARA APAGAR EL MONITOR

Presione el botón START/STOP (Inicio/Detener).

COLOCACIÓN DEL BRAZALETE

⚠ PRECAUCIÓN

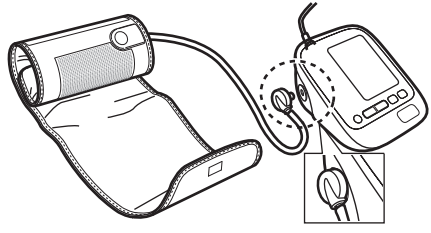
Lea toda la información del manual de instrucciones y cualquier otro material impreso incluido en la caja antes de comenzar a usar la unidad.

⚠ PRECAUCIÓN

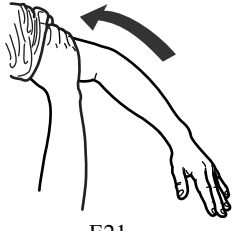
Este dispositivo está diseñado para medir la presión arterial y la frecuencia del pulso en pacientes adultos. Este dispositivo no debe utilizarse con bebés ni con otras personas que no puedan expresar sus intenciones.

COLOCACIÓN DEL BRAZALETE EN EL BRAZO IZQUIERDO

1. Asegúrese de que el enchufe macho del aire esté correctamente insertado en la unidad principal.



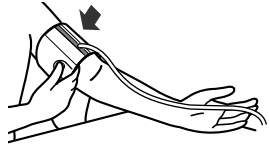
2. Retire la ropa ajustada de la parte superior del brazo izquierdo.



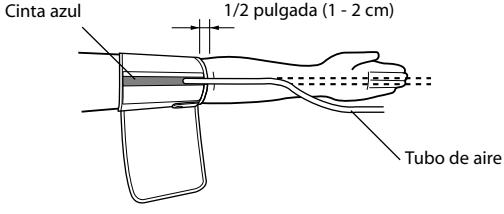
COLOCACIÓN DEL BRAZALETE

3. Sostenga firmemente el soporte del pulgar en el brazalete con la mano derecha.

4. Gire la palma de la mano izquierda hacia arriba.

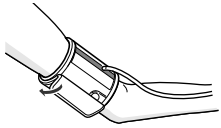


5. Coloque el brazalete en la parte superior del brazo izquierdo de modo que la cinta azul quede en la parte interna del brazo y alineada con el dedo mayor. El tubo de aire baja por la parte interna del brazo. La parte inferior del brazalete debe quedar aproximadamente a 1/2" (1 - 2 cm) por encima del codo.



COLOCACIÓN DEL BRAZALETE

6. Coloque el brazalete de modo que quede bien envuelto alrededor del brazo usando el sujetador de tela.

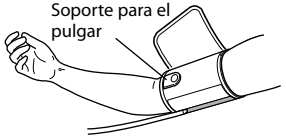


COLOCACIÓN DEL BRAZALETE

COLOCACIÓN DEL BRAZALETE EN EL BRAZO DERECHO

Cuando se realiza una medición en el brazo derecho, utilice estas instrucciones para el paso 5 de la página 22.

Coloque el brazalete en la parte superior del brazo derecho, de modo que el soporte para el pulgar quede centrado en la parte interna del brazo. La parte inferior del brazalete debe quedar aproximadamente a 1/2” (1 - 2 cm) por encima del codo.



NOTA: Tenga cuidado de no apoyar el brazo sobre el tubo de aire. Esto impedirá el flujo de aire hacia el brazalete.

CÓMO REALIZAR UNA MEDICIÓN

El monitor determina automáticamente el nivel de inflado ideal. En raras ocasiones, cuando un mayor inflado fuese necesario, el monitor vuelve a inflar automáticamente el brazalete hasta 30 mmHg más que el inflado inicial y vuelve a tomar la medición.

⚠ ADVERTENCIA

Consulte a su médico para obtener información específica acerca de su presión arterial. El autodiagnóstico y tratamiento realizados en base a los resultados de la medición pueden ser peligrosos. Siga las instrucciones de su médico o profesional médico autorizado.

⚠ PRECAUCIÓN

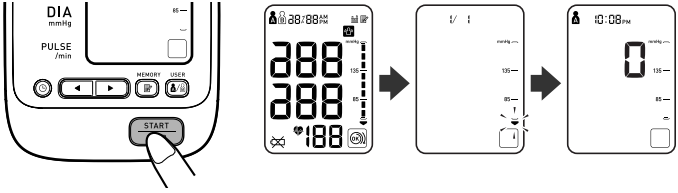
Opere el dispositivo sólo con el fin para el que fue diseñado. No use el dispositivo para ningún otro fin.

GUÍA PARA COLOCAR EL BRAZALETE

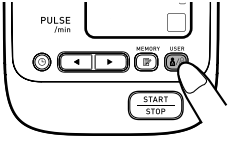
El monitor verifica si el brazalete está colocado correctamente durante el inflado. Cuando el brazalete se coloca correctamente, aparece OK en la pantalla durante la medición o al usar la función de memoria. Si el brazalete no está colocado correctamente, aparece en la pantalla. Si aparece en la pantalla, consulte la sección "Colocación del brazalete", vuelva a colocar el brazalete y realice otra medición.

CÓMO REALIZAR UNA MEDICIÓN

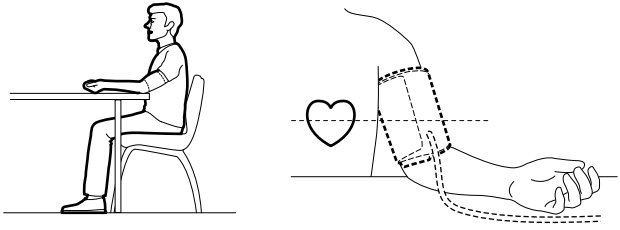
1. Presione el botón START/STOP (Inicio/Detener) para encender el monitor. Todos los símbolos aparecen en la pantalla.



2. Seleccione su ID DE USUARIO (A o B).



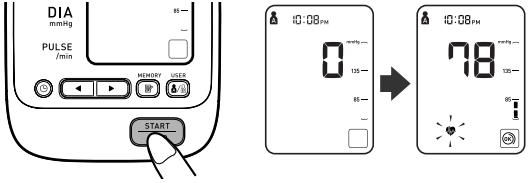
3. Siéntese en una silla con los pies apoyados sobre el piso. Coloque el brazo izquierdo sobre una mesa, de modo que el brazalete quede al mismo nivel que su corazón.



CÓMO REALIZAR UNA MEDICIÓN

4. Presione el botón START/STOP (Inicio/Detener).

   El brazalete comienza a inflarse automáticamente. A medida que el brazalete empieza a inflarse, el monitor determinará automáticamente el nivel óptimo de inflado.
   Este monitor detecta el pulso durante el inflado. No mueva el brazo y quédese quieto hasta que finalice el proceso de medición.



   NOTA: Para detener el inflado o la medición, presione el botón START/STOP (Inicio/Detener). El monitor dejará de inflarse, comenzará a desinflarse y se apagará.

5. El inflado se detiene automáticamente y se inicia la medición.

   A medida que el brazalete se desinfla, aparecen números en pantalla en orden decreciente.

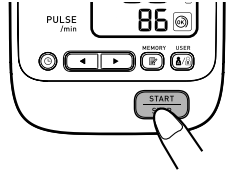
   El símbolo de latido (♥) titila con cada latido del corazón.

CÓMO REALIZAR UNA MEDICIÓN

6. Una vez finalizada la medición, el brazalete se desinfla por completo. Aparecen en pantalla la presión arterial y la frecuencia del pulso.

7. Presione el botón START/STOP (Inicio/Detener) para apagar el monitor.

   NOTA: El monitor se apaga automáticamente después de dos minutos.



⚠ ADVERTENCIA

Consulte a su médico para obtener información específica acerca de su presión arterial. El autodiagnóstico y tratamiento realizados en base a los resultados de la medición pueden ser peligrosos. Siga las instrucciones de su médico o profesional médico autorizado.

⚠ ADVERTENCIA

NO ajuste la medicación en base a resultados de mediciones realizadas en este monitor de presión arterial. Tome los medicamentos tal como se los recetó su médico. Sólo un médico está capacitado para diagnosticar y tratar la presión arterial alta.

⚠ ADVERTENCIA

El monitor no está diseñado para ser utilizado como dispositivo de diagnóstico.

CÓMO REALIZAR UNA MEDICIÓN

CONDICIONES ESPECIALES

⚠ PRECAUCIÓN

Inflar el dispositivo a una presión más alta que la necesaria puede provocar magulladuras en el lugar donde se coloca el brazalete.

Si le consta que su presión sistólica es mayor a 220 mmHg, mantenga presionado el botón START/STOP (Inicio/Detener) hasta que el monitor se infle de 30 a 40 mmHg más que su presión sistólica esperada.

NOTAS:
- No aplique más presión de la necesaria.
- El monitor no se infla más de 299 mmHg.

Una vez finalizada la medición, el brazalete se desinfla por completo. Aparecen en pantalla la presión arterial y la frecuencia del pulso.

USO DE LA FUNCIÓN MEMORIA

El monitor ha sido diseñado para almacenar la presión arterial y la frecuencia del pulso en la memoria para dos personas (USUARIO A y USUARIO B) cada vez que se complete una medición.

El monitor almacena automáticamente hasta 60 conjuntos de valores de medición (presión arterial y frecuencia del pulso) para cada usuario (A y B). Una vez almacenados 60 valores de medición en la memoria, el registro más antiguo se borrará para guardar los valores de medición más recientes.

FUNCIÓN DE PROMEDIO

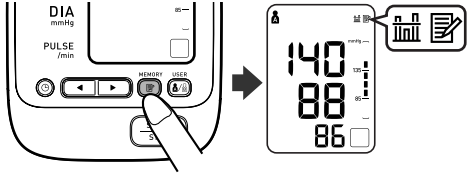
El monitor calcula la lectura promedio en base a los tres conjuntos de valores de mediciones más recientes, tomados en un período de 10 minutos de la lectura más reciente.

NOTAS:
- Si se guardan dos conjuntos de valores de medición en la memoria para el período de 10 minutos, el promedio se basa en los dos conjuntos de valores de medición. Si se almacena un conjunto de valores de medición, éste se visualiza como el promedio.
- Al visualizar una lectura tomada sin haber configurado la fecha y hora, aparecerá “-:--” en lugar de la fecha y hora.

USO DE LA FUNCIÓN MEMORIA

PARA MOSTRAR LOS VALORES DE MEDICIÓN

1. Presione el botón START/STOP (Inicio/Detener) para encender el monitor.
2. Seleccione su ID DE USUARIO (A o B).
3. Presione el botón Memoria (Memory) ( ).
   El símbolo de promedio ( ) aparece en la pantalla cuando se muestra la lectura promedio.



4. Presione el botón Down ( ) para mostrar el conjunto de valores de medición más reciente en la pantalla. Los valores aparecen desde el más reciente hasta el más antiguo.

NOTAS:
- La fecha y hora se visualizan alternadamente con los valores de medición.
- El número de memoria aparece por un segundo antes que aparezca la frecuencia del pulso. La memoria más reciente se enumera “1”.

Presione el botón Up (Arriba) o Down (Abajo) para mostrar el siguiente conjunto de valores.

: Para las lecturas más antiguas

: Para las lecturas más recientes

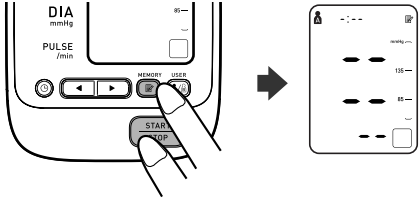
NOTA: Presione y mantenga presionado el botón Up (Arriba) o Down (Abajo) para visualizar los valores más rápidamente.

USO DE LA FUNCIÓN MEMORIA

PARA BORRAR TODOS LOS VALORES ALMACENADOS EN LA MEMORIA

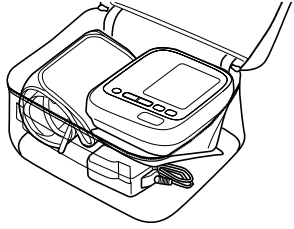
Los valores almacenados en la memoria se borran por ID DE USUARIO.
No se pueden borrar parcialmente los valores almacenados en la memoria. Se borrarán todos los valores.

1. Presione el botón START/STOP (Inicio/Detener) para encender el monitor.
2. Seleccione su ID DE USUARIO (A o B).
3. Mientras mantiene presionado el botón Memory (Memoria) (), presione el botón START/STOP (Inicio/Detener) durante más de 2 segundos hasta que aparezca la pantalla como se muestra en la siguiente ilustración.



CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Para mantener el monitor de presión arterial en buenas condiciones y proteger la unidad de posibles daños, siga estas instrucciones:



Guarde el monitor en el estuche cuando no lo esté utilizando. Asegúrese de que el adaptador de CA esté colocado debajo de la unidad principal de modo que no dañe la pantalla. Evite enroscar o doblar en exceso el cable del adaptador de CA.

No doble el brazalete ni el tubo de aire por la fuerza. No los doble de manera que queden demasiado apretados.

Limpie el monitor con un paño seco y suave. No use limpiadores abrasivos ni volátiles. No intente limpiar el brazalete.

⚠ PRECAUCIÓN

No sumerja el dispositivo ni ninguno de sus componentes en el agua. No someta el monitor a temperaturas extremas altas o bajas, humedad, o luz directa del sol.

⚠ PRECAUCIÓN

Guarde el dispositivo y los componentes en un lugar limpio y seguro.

⚠ PRECAUCIÓN

No someta el monitor a golpes fuertes, como por ejemplo dejar caer la unidad al suelo.

Retire las pilas si no piensa utilizar la unidad durante tres meses o un período de tiempo más prolongado. Cambie siempre todas las pilas por otras nuevas al mismo tiempo.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Use la unidad de acuerdo con las instrucciones que se describen en este manual.

⚠ PRECAUCIÓN

Los cambios o modificaciones que no hayan sido aprobados por Omron Healthcare dejarán sin efecto la garantía del usuario. No desarme ni intente reparar la unidad ni los componentes.

⚠ PRECAUCIÓN

Use sólo las piezas y accesorios autorizados por Omron. Las piezas y accesorios que no hayan sido aprobados para el uso con el dispositivo pueden causar daños en la unidad.

INDICADORES DE ERROR Y RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

INDICADORES DE ERROR

SÍMBOLO	CAUSA	CORRECCIÓN
E1	El enchufe macho del aire está desconectado.	Inserte bien el enchufe macho del aire. Consulte "Colocación del brazalete".
	El brazalete no está colocado correctamente.	Coloque el brazalete correctamente. Consulte "Colocación del brazalete".
	El brazalete pierde aire.	Cambie el brazalete por uno nuevo.
E2	El brazalete está demasiado o poco inflado.	Repita la medición. Quédese quieto y no hable durante la medición. Consulte "Cómo tomar una medición".
		Si "E2" aparece repetidamente, infle el brazalete manualmente hasta que esté a 30 a 40 mmHg por sobre su resultado de la medición anterior. Consulte "Cómo tomar una medición".
E3	El brazalete fue inflado a más de 299 mmHg al inflarlo manualmente.	No infle el blazalete a más de 299 mmHg. Consulte "Cómo tomar una medición".
E4	Movimiento durante la medición.	Repita la medición. Quédese quieto y no hable durante la medición. Consulte "Cómo tomar una medición".
E5	La ropa interfiere con el brazalete.	Retire cualquier prenda de vestir que interfiera con el brazalete. Consulte "Colocación del brazalete".
Er	Error en el dispositivo.	Póngase en contacto con servicio de atención al cliente.
	El brazalete no está colocado correctamente.	Consulte "Colocación del brazalete".
	Las pilas están agotadas	Cambie las cuatro pilas. Consulte "Colocación de las pilas".

INDICADORES DE ERROR Y RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

SUGERENCIAS PARA LA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSAS Y SOLUCIONES
No hay alimentación eléctrica. No se visualiza nada en la pantalla de la unidad.	Cambie las cuatro pilas por pilas nuevas. Verifique la colocación de las pilas para asegurarse de que las polaridades están correctamente ubicadas.
Los valores de medición parecen ser demasiado altos o demasiado bajos.	La presión arterial varía constantemente. Muchos factores, como el estrés, la hora del día y la forma en que se coloca el brazalete, pueden afectar su presión arterial. Repase las secciones “Antes de realizar una medición” y “Cómo realizar una medición”.

DECLARACIÓN DE FCC

NOTA:

POTENCIAL DE INTERFERENCIA DE RADIO/TELEVISIÓN (para EE.UU. solamente)

Este producto ha sido probado y cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, de acuerdo con la sección 15 de las normas de la FCC.

Estos límites fueron diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales cuando se utilice el equipo en una instalación residencial. El producto genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala ni utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede provocar interferencias perjudiciales en las comunicaciones radiales. Sin embargo, no se puede garantizar que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si el producto provoca interferencias perjudiciales para la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, se sugiere que el usuario intente corregir la interferencia aplicando una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la distancia de separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente que esté en un circuito distinto al que se encuentra conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico experimentado en radio/TV para obtener ayuda.

POTENCIAL DE INTERFERENCIA DE RADIO/TELEVISIÓN (para Canadá solamente)

Este aparato digital no excede los límites de Clase B para las emisiones de ruido de radio de los dispositivos digitales, como se establece en la norma referente a equipos que causan interferencia denominada “Dispositivos digitales”, ICES-003 del Departamento Canadiense de Comunicaciones.

Cet appareil numérique respecte les limites de bruits radioeléctriques applicables aux appareils numériques de Clase B prescrites dans la norme sur le materiel brouilleur: “Appareils Numériques”, ICES-003 édictée par le minister des communications.

Todo cambio o modificación que no se encuentre expresamente aprobada por la parte responsable puede causar la anulación de la autorización del usuario para operar el equipo.

GARANTÍA LIMITADA

El Monitor de Presión Arterial Automático BP762 de Omron®, salvo el brazalete, está garantizado como libre de defectos en materiales y mano de obra que se presenten dentro de los 5 años a partir de la fecha de compra, si se usa de acuerdo con las instrucciones que se suministran con el monitor. El brazalete para el brazo está garantizado como libre de defectos en materiales y mano de obra al presentarse dentro del año a partir de la fecha de compra, si el monitor se usa de acuerdo con las instrucciones que se suministran con el monitor. Las garantías anteriormente descritas sólo se extienden al comprador original.

A criterio de la empresa, se reparará o cambiará sin cargo alguno cualquier monitor o brazalete que esté cubierto por las garantías anteriormente mencionadas. Nuestra empresa será únicamente responsable de la reparación o reemplazo del equipo y dichas acciones constituyen su único recurso bajo las garantías anteriormente mencionadas.

Para recibir el servicio de garantía, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente llamando al **1-800-634-4350** para averiguar la dirección donde se realizan las reparaciones y las tarifas de envío por devolución.

Adjunte el comprobante de compra. Incluya una carta con su nombre, dirección, número de teléfono y la descripción del problema específico. Empaquete el producto cuidadosamente para evitar que se dañe durante el traslado. Dado que existe la posibilidad de pérdida durante el traslado, le recomendamos que asegure el producto con solicitud de acuse de recibo.

LO QUE PRECEDE ES LA ÚNICA GARANTÍA PROVISTA POR OMRON EN RELACIÓN A ESTE PRODUCTO, Y POR LA PRESENTE, OMRON RENUNCIA A CUALQUIER OTRA GARANTÍA, TÁCITA O IMPLÍCITA, INCLUYENDO GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE MERCANTIBILIDAD Y APTITUD PARA UN PROPÓSITO CONCRETO. LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS Y OTROS TÉRMINOS QUE PUEDAN ESTAR IMPUESTOS POR LEY, SI LOS HAY, TIENEN UNA DURACIÓN LIMITADA AL PERÍODO DE LA GARANTÍA EXPRESADA MÁS ARRIBA.

OMRON NO SERÁ RESPONSABLE DE LA PÉRDIDA DE USO NI DE CUALQUIER OTRO COSTO, GASTO O DAÑO ESPECIAL, FORTUITO, CRÍTICO O INDIRECTO.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que también le correspondan otros derechos que varían según la jurisdicción. A causa de requisitos locales especiales, algunas de las limitaciones mencionadas arriba podrían no aplicarse a usted.

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE

Llame sin cargo al: 1-800-634-4350

ESPECIFICACIONES

Modelo:	**BP762 (HEM-7220-ZCS)**
Pantalla:	Pantalla digital LCD
Rango de medición:	Presión: 0 a 299 mmHg, Pulso: 40 a 180/min.
Precisión/Calibración:	Presión: ±3mmHg o 2% de lectura Pulso: ±5% de lectura
Inflado:	Automático por bomba eléctrica
Desinflado:	Válvula de liberación automática de presión
Liberación rápida de presión:	Válvula de liberación automática
Método de medición:	Método oscilométrico
Fuente de alimentación:	Adaptador de CA de 120V 60Hz o 4 pilas "AA"
Vida útil de las pilas:	Aprox. 500 usos cuando se emplea 6 veces por día con 4 pilas alcalinas nuevas
Temperatura de funcionamiento /Humedad:	50º F a 104º F (10º C a 40º C) /15 a 90% RH
Temperatura de almacenamiento /Humedad/Presión de aire:	-4º F a 140º F (-20º C a 60º C) /10 a 95% RH /700 - 1060 hPa
Peso de la unidad principal:	Aproximadamente 15 1/8 onzas (430 g) sin incluir las pilas
Dimensiones de la unidad principal:	Aprox. 6 1/4" (largo) × 4 7/8" (ancho) × 3 5/16" la unidad principal:(alto) (158 mm × 124 mm × 86 mm)
Tamaño del brazalete:	Aproximadamente 6" (ancho) (152 mm) Tubo del brazalete 23 5/8" (largo) (600 mm)
Circunferencia del brazalete:	Se adapta a una circunferencia de brazo de 9" a 17" (220 mm a 420 mm)
Memoria:	Hasta 60 por usuario
Contenidos:	Unidad principal, brazalete ComFit™, adaptador de CA, Manual de instrucciones, Guía de inicio rápido, estuche

= Tipo B

NOTA: Estas especificaciones están sujetas a modificaciones sin previo aviso.

Fabricado por OMRON HEALTHCARE Co., Ltd.

Hecho en China

Distribuido por:

Omron Healthcare, Inc.
1200 Lakeside Drive
Bannockburn, IL 60015
www.omronhealthcare.com

Copyright © 2010 Omron Healthcare, Inc.

5330201-1A